

Bruxelles, den 14. april 2026
(OR. en)

8227/26

ENV 356
WTO 52

FØLGESKRIVELSE

fra: Europa-Kommissionen
modtaget: 14. april 2026
til: Generalsekretariatet for Rådet

Komm. dok. nr.: D(2026) 113332

Vedr.: KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) .../...
af XXX
om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 338/97 for at afspejle de
ændringer af konventionen om international handel med
udryddelsestruede vilde dyr og planter (CITES), der blev vedtaget på
det 20. møde i partskonferencen, og andre ændringer, som Den
Videnskabelige Undersøgelsesgruppe er nået til enighed om

Hermed følger til delegationerne dokument D113332/3.

Bilag: D113332/3

Bruxelles, den XXX
D113332/3
[...] (2026) XXX draft

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) .../...

af XXX

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 338/97 for at afspejle de ændringer af konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter (CITES), der blev vedtaget på det 20. møde i partskonferencen, og andre ændringer, som Den Videnskabelige Undersøgelsesgruppe er nået til enighed om

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) .../...

af **XXX**

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 338/97 for at afspejle de ændringer af konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter (CITES), der blev vedtaget på det 20. møde i partskonferencen, og andre ændringer, som Den Videnskabelige Undersøgelsesgruppe er nået til enighed om

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 338/97 af 9. december 1996 om beskyttelse af vilde dyr og planter ved kontrol af handelen hermed¹, særlig artikel 19, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I forordning (EF) nr. 338/97 fastsættes der bestemmelser for handel med dyre- og plantearter, der er opført i bilaget til forordningen. De arter, der er opført i dette bilag, omfatter de arter, som er anført i listerne til konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter ("konventionen"), samt de arter, hvis bevaringsstatus nødvendiggør, at handel fra, til og inden for Unionen reguleres eller overvåges.
- (2) På partskonferencens 20. møde, der blev afholdt i Samarkand i Usbekistan fra den 24. november til den 5. december 2025 (CoP20), blev der foretaget visse ændringer i konventionens lister. Disse ændringer bør indarbejdes i forordning (EF) nr. 338/97.
- (3) Følgende arter blev opført på liste I til konventionen og bør opføres i bilag A til forordning (EF) nr. 338/97: *Okapia johnstoni*, *Sporophila maximiliani*, *Caribicus warreni*, *Bitis harensa*, *Bitis parviocula*, og *Jubaea chilensis*.
- (4) Følgende systematiske enheder blev overført fra liste II til liste I til konventionen og bør udgå af bilag B til forordning (EF) nr. 338/97 og opføres i bilag A til samme forordning: *Amblyrhynchus cristatus*, *Conolophus* spp., *Mobula* spp. (der skal opføres i bilag A som *Mobulidae* spp.), *Rhincodon typus*, *Cercocebus chrysogaster*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Primates* spp. i bilag B, *Gyps africanus* og *Gyps rueppelli*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Falconiformes* spp. i bilag B, *Kinixys homeana*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Testudinidae* spp. i bilag B, *Carcharhinus longimanus*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Carcharhinidae* spp. i bilag B, *Euphorbia bupleurifolia*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Euphorbia* spp. i bilag B, og *Avonia quinaria*, der i øjeblikket er omfattet af den højere systematiske enhed under *Avonia* spp. i bilag B (der skal opføres i bilag A som *Anacampseros quinaria*).
- (5) Følgende systematiske enheder blev overført fra liste I til liste II til konventionen og bør udgå af bilag A til forordning (EF) nr. 338/97 og opføres i bilag B til samme forordning:

¹ EFT L 61 af 3.3.1997, s. 1.

Arctocephalus townsendi (der skal opføres i bilag B på listen for *Arctocephalus* spp.) og *Podocarpus parlatoresi* (med anmærkning)).

- (6) Følgende systematiske enheder blev opført på liste II til konventionen og bør opføres i bilag B til forordning (EF) nr. 338/97: *Gazella dorcas*, *Hyaena hyaena*, *Choloepus hoffmanni*, *Choloepus didactylus*, *Bycanistes* spp., *Ceratogymna* spp., *Sporophila angolensis*, *Sporophila atrirostris*, *Sporophila crassirostris*, *Sporophila funerea*, *Sporophila nuttingi*, *Phyllurus amnicola*, *Phyllurus caudiannulatus*, *Pelophylax epiroticus* (med forsinket gennemførelse), *Pelophylax lessonae* (med forsinket gennemførelse), *Pelophylax ridibundus* (med forsinket gennemførelse), *Pelophylax shqipericus* (med forsinket gennemførelse), *Galeorhinus galeus* (med forsinket gennemførelse), *Mustelus* spp. (med forsinket gennemførelse), Centrophoridae spp. (med forsinket gennemførelse), *Holothuria lessoni* (med forsinket gennemførelse), *Grammostola rosea*, *Commiphora wightii* (med ny anmærkning #19). Visse ændringer af konventionens lister medfører en forsinket ikrafttræden som besluttet af partskonferencen for at give parterne mulighed for at forberede deres gennemførelse. Disse systematiske enheder bør derfor optages i bilag B med de samme udskudte datoer for anvendelse.
- (7) Følgende systematiske enheder blev også opført på konventionens liste II, men er omfattet af den højere systematiske enhed i bilag B til forordning (EF) nr. 338/97: *Beaucarnea hookeri* og *Beaucarnea glassiana* var omfattet af opførelse på listen på et højere niveau for slægten *Beaucarnea* spp. og *Aloe bergeriana*, *Aloe jeppeae*, *Aloe subspicata* og *Aloe welwitschii* var omfattet af opførelse på listen for *Aloe* spp.
- (8) Følgende art udgik af konventionens liste I, og der bør tilføjes en anmærkning om, at den udgår af bilag A til forordning (EF) nr. 338/97, til listen for *Neomonachus* spp.: *Neomonachus [Monachus] tropicalis*.
- (9) Følgende art er udgået af konventionens liste II, og de bør udgå af bilag B til forordning (EF) nr. 338/97: *Damaliscus pygargus pygargus*.
- (10) De følgende systematiske enheder, der hidtil var opført i liste III til konventionen og i bilag C til forordning (EF) nr. 338/97, bør udgå af dette bilag efter deres optagelse på konventionens liste II på CoP20: *Gazella dorcas* og *Hyaena hyaena*. Efter opførelsen af *Phyllurus amnicola* og *Phyllurus caudiannulatus* på konventionens liste II bør der tilføjes en anmærkning om, at disse systematiske enheder udgår fra opførelsen af *Phyllurus* i bilag C til forordning (EF) nr. 338/97.
- (11) Fortolkningsdelen af konventionens lister blev ændret, og en række anmærkninger vedrørende flere systematiske enheder, der er opført på disse lister, blev vedtaget eller ændret på CoP20 og vil skulle afspejles i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97.
- (12) Nærmere bestemt blev følgende anmærkninger indføjet på konventionens lister:
 - En anmærkning for *Glaucostegus* spp.;
 - En anmærkning for Rhinidae spp.;
 - En anmærkning for *Commiphora wightii*;
 - En anmærkning for *Podocarpus parlatoresi*.
- (13) Desuden blev følgende anmærkninger ændret i konventionens lister:
 - Anmærkningen for *Saiga tatarica* (populationen i Kasakhstan);

- Anmærkning A11 for *Loxodonta africana* (populationene i Botswana, Namibia, Sydafrika, Zimbabwe);
 - Anmærkning #4;
 - Anmærkning #10 for *Paubrasilia echinata*.
- (14) Det er derfor nødvendigt at ændre bemærkning 12 i bemærkningerne om fortolkningen af bilag A, B, C og D i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 for at afspejle de ændringer, der blev vedtaget på CoP20.
- (15) Med hensyn til anmærkningen til *Saiga tatarica* (populationen i Kasakhstan) vedrører visse elementer i den tekst, der er vedtaget i henhold til konventionen, den fremtidige gennemgang af handelen og den eventuelle forelæggelse af et revideret forslag på et kommende møde i partskonferencen. Eftersom disse elementer ikke udgør regler, der regulerer handelen, bør de ikke medtages som bindende betingelser i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97.
- (16) Med hensyn til anmærkning A11 for *Loxodonta africana* (populationerne i Botswana, Namibia, Sydafrika og Zimbabwe) er ordlyden af den tilsvarende tabelnote blevet ajourført for at afspejle de ændringer, der er vedtaget i henhold til konventionen. Navnlig er visse bestemmelser i den tidligere udgave af denne anmærkning vedrørende handel med uforarbejdet elfenben udgået som følge af de ændringer, der er vedtaget i henhold til konventionen. Tabelnoten i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 bør derfor tilpasses i overensstemmelse hermed.
- (17) Anmærkning #10 for *Paubrasilia echinata* er blevet tilpasset, hvor det er nødvendigt, for at sikre sammenhæng med definitionen af "handel" i konventionens artikel I, litra c), under hensyntagen til, at Unionen udgør en enkelt part i konventionen.
- (18) Unionen har ikke fremsat forbehold over for nogen af disse ændringer.
- (19) På CoP20 blev der vedtaget nye nomenklaturreferencer for dyr og planter. Det er derfor nødvendigt at ændre navnene på følgende arter og underarter: *Leucopternis occidentalis*, *Elachistodon westermanni*, *Chelus fimbriatus*, *Aloe compressa* var. *rugosquamosa*, *Aloe pillansii*, *Aloe suzannae*, *Nardostachys grandiflora*. Det er også nødvendigt at ændre navnet på familien Myliobatidae og placeringen af slægten *Anacampseros* (som omfatter *Avonia* spp.) fra familien Portulacaceae til Anacampserotaceae.
- (20) Følgende systematiske enheder blev opført på konventionens liste I på grund af ændringer i nomenklaturen, og de bør derfor opføres i bilag A til forordning (EF) nr. 338/97: *Ailurus styani*, *Neomonachus* spp. Følgende systematiske enheder blev også opført på konventionens liste II, men er omfattet af den højere systematiske enhed i bilag A til forordning (EF) nr. 338/97: *Loxodonta cyclotis* blev opført på listen over slægten *Loxodonta* spp., og *Balaenoptera ricei* blev opført på listen over familien Cetacea.
- (21) Følgende slægter blev opført på konventionens liste II på grund af ændringer i nomenklaturen, og de bør derfor opføres i bilag B til forordning (EF) nr. 338/97: *Budorcas tibetana*, *Cachryx* spp., *Chelus orinocensis*, *Aloiampelos* spp. (med anmærkning #4), *Aloidendron* spp. (med anmærkning #4), *Aristaloe* spp. (med anmærkning #4), *Gonialoe* spp. (med anmærkning #4), *Kumara* spp. (med anmærkning #4).
- (22) Følgende arter er udgået af liste II på grund af ændringer i nomenklaturen, og de bør derfor udgå af bilag B til forordning (EF) nr. 338/97: *Avonia* spp. (som følge af synonymisering af *Avonia* med *Anacampseros*).

- (23) Følgende systematiske enheder er blevet optaget på konventionens liste III, siden de seneste bilag til forordning (EF) nr. 338/97 blev offentliggjort: *Ailuronyx* spp. efter anmodning fra Seychellerne, og *Gallotia* spp. (undtagen *G. simonyi*, der allerede er opført i bilag A) efter anmodning fra Den Europæiske Union. Desuden blev følgende systematiske enheder opført på konventionens liste III på grund af ændringer i nomenklaturen: *Pleurocorallium elatius*, *Pleurocorallium konojoi* og *Pleurocorallium secundum*. Disse systematiske enheder bør derfor opføres i bilag C til forordning (EF) nr. 338/97.
- (24) De følgende systematiske enheder, der hidtil var opført i bilag C til forordning (EF) nr. 338/97, bør udgå af dette bilag, efter at de er udgået af konventionens liste III i februar 2025: *Mauremys iversoni*, *Mauremys megalcephala*, *Mauremys pritchardi*, *Ocadia glyphistoma*, *Ocadia philippeni* og *Sacalia pseudocellata*. Følgende systematiske enheder er desuden udgået af liste III på grund af ændringer i nomenklaturen, og de bør derfor udgå af bilag C til forordning (EF) nr. 338/97: *Corallium elatius*, *Corallium konojoi* og *Corallium secundum*.
- (25) *Othonna clavifolia*, der hidtil var opført i bilag D til forordning (EF) nr. 338/97, bør udgå af dette bilag; det er blevet anerkendt som synonym for *Crassothonna clavifolia*, der blev opført på konventionens liste III efter anmodning fra Sydafrika den 23/2 2023 og i bilag C til forordning (EF) nr. 338/97 den 20/5 2023. Desuden bør stavemåden for *Adenia pechuelli* i bilag D til forordning (EF) nr. 338/97 berigtiges til *Adenia pechuelii*.
- (26) For at sikre en ensartet fortolkning af definitioner, der henviser til HS-koder i punkt 13 i afsnittet "Noter vedrørende fortolkningen af bilag A, B, C og D", bør der tilføjes en note, der præciserer, at henvisninger til HS-koder vedrører det sprog, som definitionerne i denne forordning er affattet på, og ikke selve koderne. Denne præcisering afspejler den tilgang, der er valgt i fortolkningsafsnittet i listerne til konventionen og i resolution conf. 10.13 (Rev. CoP18) om gennemførelse af konventionen for træarter, og har til formål at undgå tvetydighed i tilfælde af fremtidige revisioner af disse koder.
- (27) Den Videnskabelige Undersøgelingsgruppe har konkluderet, at *Gekko badenii*, *Crotalus* spp., *Sistrurus* spp., *Carcinoscorpius rotundicauda*, *Limulus polyphemus*, *Tachypleus gigas*, og *Tachypleus tridentatus* bør opføres i bilag D til forordning (EF) nr. 338/97, at *Santalum album* bør opføres i bilag D til forordning (EF) nr. 338/97 med anmærkning §4, og at *Anthoshorea* spp., *Doona* spp., *Neohopea* spp., *Pentacme* spp., *Richetia* spp., *Rubroshorea* spp., *Shorea* spp. og *Entandrophragma* spp. bør opføres i bilag D til forordning (EF) nr. 338/97 med anmærkning §5.
- (28) Den Videnskabelige Undersøgelingsgruppe har også konkluderet, at fodnoten til opførelsen af *Tillandsia xerographica* i bilag B til forordning (EF) nr. 338/97, der begrænser handel med enheder med kildekode A til enheder, der har cataphyll, bør udgå.
- (29) I betragtning af omfanget af de nødvendige ændringer af bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 bør nævnte bilag af klarhedshensyn erstattes i sin helhed.
- (30) Forordning (EF) nr. 338/97 bør derfor ændres.
- (31) I overensstemmelse med konventionens artikel XV.1, litra c), skal ændringer vedtaget ved et møde på partskonferencen træde i kraft 90 dage efter det pågældende møde for alle medlemsstater. For at sikre rettidig ikrafttræden af ændringerne af bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 bør denne forordning træde i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen.

- (32) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Handel med Vilde Dyr og Planter nedsat i henhold til artikel 18, stk. 1, i forordning (EF) nr. 338/97 —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 erstattes af teksten i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...].

På Kommissionens vegne

[...]
Formand